

一、主任的話

開學至今約一個多月，蒞茹已逐漸適應十分龐雜而超繁忙的系務工作。希望本系新舊生在學業上及生活上也能漸入佳境，逐步適應忙碌的開學步調，兼顧學業和身心健康。同時期盼系上同仁們也能在工作（教學、服務、研究）方面日日進步、身體方面安安康康。天氣漸涼，早晚溫差大，請大家留意天氣的變化，早晚添加衣物。共勉之！

—盧蒞茹系主任

二、系所近況

◆ 重要公告

- 為鼓勵教師學術研究專書著作，提昇本校學術水準，文學院提供圖書出版補助，個人獲補助經費上限 6 萬元。**申請期限：106 年 11 月 13 日中午 12 時前**，本案聯絡人：文學院劉映汝小姐，分機：3005。
- 教育部自 107 年度起規劃推動「教學實踐研究計畫」，為配合教育部之推動，煩請尚未申請過科技部計畫之教師務必申請該項計畫，計畫網址：<http://tpr.moe.edu.tw/index>。本案由教育部委託財團法人國家實驗研究院科技政策研究與資訊中心「多元升等暨教學實踐研究計畫專案辦公室」辦理，倘有相關問題，請洽李思儀小姐，電話：(02)2737-7681、e-mail：syilee@stpi.narl.org.tw 或曾琬婷小姐，電話：(02)2737-7033、e-mail：wtseng@stpi.narl.org.tw。
- 鴻海教育基金會「鴻海獎學鯨」獎學金計畫申請**即日起至 2017 年 10 月 30 日止**。第一階段書面文件上傳規範（含範例）請至 <https://goo.gl/ov1pI4> 下載。書面甄選資料均以合併為單一 PDF 檔，寄送到基金會提供之電子信箱 foxconnscholarship@gmail.com，未依照此格式者或資料顯示不清無法辨識者，將喪失甄選資格。
- 【中山大學學生參與外國語文測驗獎勵】自 **106 年 10 月 23 日起至 106 年 11 月 02 日止** 開放申請，此獎學金僅提供給大學部學生，歡迎本系同學踴躍申請。詳情請見本系網頁【最新消息】：<http://www.zephyr.nsysu.edu.tw/app/news.php?Sn=736>。
- 107 學年度【碩士班招生入學考試】預計於 **106 年 11 月 24 日—12 月 13 日** 期間開放網路報名，簡章將於 106 年 11 月上旬公告，歡迎同學踴躍報考，也歡迎老師及同學協助宣傳。

◆ 教師動態

- 萬分感謝田偉文老師與李佳容老師擔任 2017 年「全國大專校院英文演講暨高中生英文詩歌朗誦競賽」的籌備老師與初審老師。

◆ 學生動態

- 恭喜蔡易霖同學參加「106 全國大專運動會射箭賽」（計 20 隊，共 50 人參加）獲得反曲弓一般女子個人組第八名及一般女子團體組第一名。
- 恭喜楊舜丞同學參加「中華民國大專校院 105 學年度籃球運動聯賽」（計 16 隊，共 192 人參加）獲得公開組甲二級第五名。

◆ 系友動態

- 恭喜本系大學部 74 級系友金星榮獲 106 學年度中山大學（文化藝術類）傑出校友，金星系友現職為外交部歐洲司總領事回部辦事。
- 恭喜本系碩士班林家華系友榮獲 2018 Fulbright Graduate Study Grant，將出國研讀博士學位。若碩士班同學們有意出國研讀博士學位，可踴躍申請該項獎助，網址如下：

<https://educationusa.state.gov/scholarships/fulbright-graduate-study-grants>。

◆ 學程動態

歡迎同學們選修加入以下學程，只需至教務處整合學程網頁上填單後印出申請表（網址：<http://www.stuapp.nsysu.edu.tw/stuapprep/studentApplication.asp?selfform=g3>），並將紙本送至外文系戴鈺芳助理（分機：3131），即可成為學程的家族成員。

- 「西洋經典文學與文化學程」，網頁：<http://wcc.strikingly.com/>（負責人李祁芳老師，業務助理林柏豪，email: wcc.nsysu@gmail.com）。
- 「法國語言、文化與社會學程」，網頁：<http://www2.nsysu.edu.tw/FSC/>（負責人盧莉茹老師）。
- 「日本研究學程」，網頁：<http://jsc.zephyr.nsysu.edu.tw/bin/home.php>（負責人歐淑珍老師）。
- 「翻譯學程」，網頁：http://www.zephyr.nsysu.edu.tw/course/super_pages.php?ID=course5（業務承辦人孫翔惠小姐，Shiang_hui@mail.nsysu.edu.tw，分機 3133）。
- 「語言學學程」，網頁：http://www.zephyr.nsysu.edu.tw/course/super_pages.php?ID=course4（業務承辦人孫翔惠小姐，Shiang_hui@mail.nsysu.edu.tw，分機 3133）。

三、逕讀公告

◆ 五學年學碩士

- 本校大學部學生申請五學年學碩士之時程約在每年寒假，有興趣申請的同學可於三年級下學期留意學校公告。

◆ 碩士逕讀博士班

- 本系碩士生修業一學期以上且成績優異，可申請逕修讀博士學位，申請時間於每年寒暑假期間公告。惟每年開放名額不固定，故有興趣逕讀的同學，可洽詢系辦鈺芳助理，或留意本系公告。

四、學會公告

◆ 外文系研究所學生會

- 無。

◆ 外文系學士班學生會

- 10 月 25 日於星光碼頭的大一新生迎新活動，順利舉辦，圓滿落幕！



- 四系聯合聖誕 PARTY 即將登場，敬請期待！

五、活動訊息

◆ 外文系職涯座談- 求職錦囊妙計

打開三錦囊，探索各個求職妙計！

主講：翁巧芳小姐（諮職組高級管理師）

時間：106 年 10 月 30 日（一）中午 12：10

地點：文 LA3005（文學院 3 樓）

座談內容：

錦囊一：職涯探索

錦囊二：履歷面試技巧

錦囊三：校外實習

◆ 2017 全國大專校院英文演講暨高中生英文詩歌朗誦競賽

■ **自即日起至 11 月 1 日止受理報名，比賽日期延至 11 月 24 日（星期五）。**今年競賽主題為「文化交流：圍牆與橋樑/ Cultural Interchange: Walls and Bridges」，期望今年有更多來自全國各地的學子踴躍報名，亦請老師多多鼓勵學生參賽！競賽網站請見 <https://sites.google.com/site/2017nsysuspeech/>。

◆ 學術演講：

■ 講題：科技部外文學門學術研習營

講者：李紀舍（臺灣大學外文系副教授）
主持人：孫小玉（中山大學外文系教授）
時間：106 年 10 月 23 日 10:30-17:30
地點：文學院文 7006 會議室



講者：廖朝陽（臺灣大學外文系教授）
主持人：張淑麗（成功大學外文系教授）
時間：106 年 10 月 24 日 10:30-17:30
地點：文學院文 8004 會議室





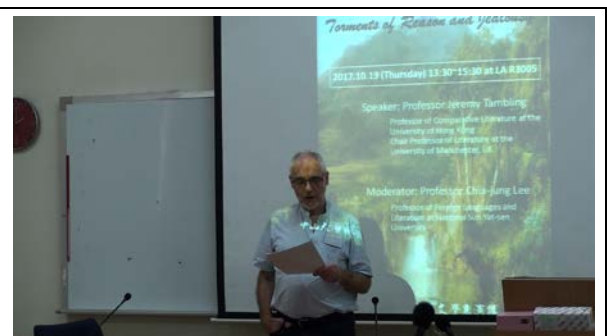
■ 講 題：**Blake and Milton: Torments of Reasons and Jealous**

講 者：Jeremy Tambling (Professor of Comparative Literature at the University of Hong Kong; Chair Professor of Literature at the University of Manchester UK)

主持人：李佳容老師 (中山大學外文系助理教授)

時 間：106 年 10 月 19 日下午 13:30-15:30

地 點：文學院文 3005 會議室



■ 講 題：**多元文化工作坊(一) 跨文化溝通的教學實務**

講 者：賴政吉教授 (台中教育大學)

主持人：施智閔老師 (中山大學外文系助理教授)

時 間：106 年 10 月 13 日上午 10:10-12:00

地 點：文學院文 3005 會議室



■ 講 題：Representing Vulnerable Subjects: Exemplary Texts

講 者：Thomas G. Couser

(Professor of English, Director of Disability Studies, Emeritus, Hofstra)

主持人：田偉文老師（中山大學外文系教授）

時 間：106 年 9 月 28 日（四）12：00-14：00

地 點：文學院文 3005 會議室



六、英語教學中心 English Plaza

◆ 自學園講座

■ 多益新手攻略

講者：王鈺琪老師（逢甲大學外語中心助理教授）

時間：2017.10.12 下午 04:20-06:00

地點：文 LA3003（中山大學文學院 3 樓）



■ 字典上沒寫的學英文秘笈

講者：王遠洋老師（文學翻譯工作者）

時間：2017.10.18 下午 04:20-06:00

地點：文 LA3012（中山大學文學院 3 樓）





◆ 自學園活動預告

■ 文學與魔術：變出英語力

講者：吳哲碩助理教授（國立台灣藝術大學通識中心）

時間：2017.11.20 下午 04:20-06:00

地點：文 LA3012（中山大學文學院 3 樓）

報名網址：goo.gl/ynxWcT

■ 饒舌音樂，嘻哈與美國文化

講者：李迺濤助理教授（中國文化大學語言中心）

時間：2017.12.04 下午 04:20-06:00

地點：文 LA3012（中山大學文學院 3 樓）

報名網址：goo.gl/ynxWcT

◆ 自學園電影之夜

時間：2017.10.11 起每週三 下午 06:00-09:00

地點：自學園（中山大學女宿 L 棟旁）

報名網址：goo.gl/ynxWcT

文化電影之夜
@English Plaza 18:00-21:00

10/11 《荷頓奇遇記》 Horton Hears a Who!	12/13 《鵝毛筆》 Quills
• 10/18 《蒙特婁的莫札特》 The Child Prodigy	12/20 《羅密歐與茱麗葉》 Romeo and Juliet
• 10/25 《紅磨坊》 Moulin Rouge	• 12/27 《追風箏的孩子》 The Kite Runner
• 11/01 《小王子》 The Little Prince	01/03 《浮士德》 Faust
• 11/08 《愛情大不同》 Apariencias	01/10 《傲慢與偏見》 Pride & Prejudice
• 11/22 《大亨小傳》 The Great Gatsby	
• 11/29 《別讓我走》 Never Let Me Go	
12/06 《冷山》 Cold Mountain	

※每場電影可集二枚護照章。
集滿十二枚（需包含兩場學習單場次），
（片名旁有黃色點點的就是該場會有學習單），
即可至中心換取「無印良品十色筆組」一組。
數量有限，換完為止。

TICKET
外文系 英語文教學中心主辦